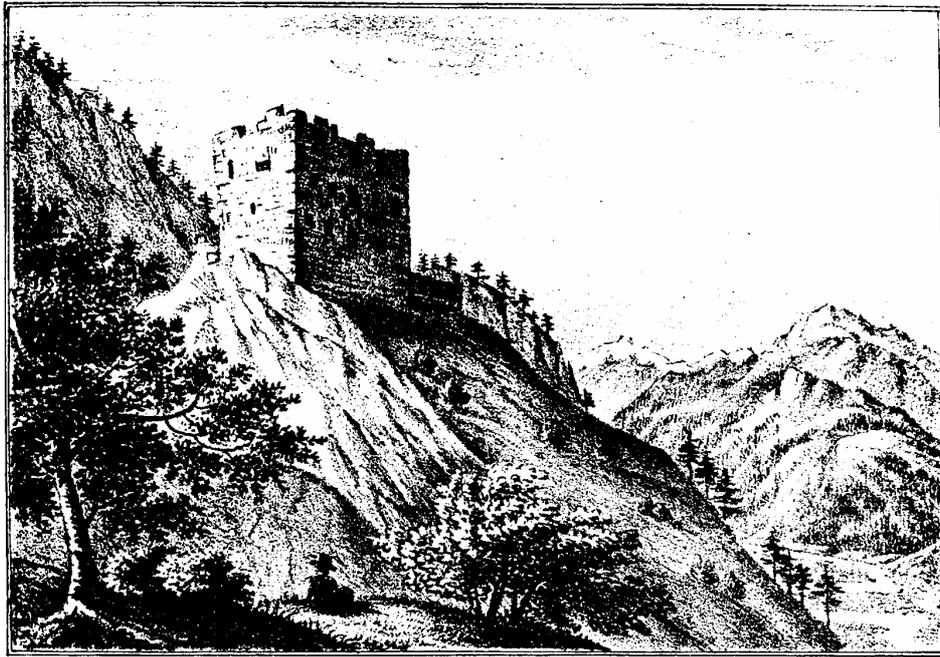


Beilage zum Jahresbericht des Burgenverein Untervaz

# Anno Domini 2003



Der schriftliche Nachlass von Josef Hug

Inventar von Verena Maria Wyss

Email: [annodomini@burgenverein-untervaz.ch](mailto:annodomini@burgenverein-untervaz.ch). Beilagen zu den Jahresberichten des Burgenverein Untervaz sind auf dem Internet unter <http://www.burgenverein-untervaz.ch/annodomini> erhältlich.

Josef Hug (1903 – 1985)  
**Schriftlicher Nachlass**

Im Auftrag des Untervazer Burgenvereins gesichtet und geordnet von

Verena Maria Wyss

**TEIL I HUGS AUSSENWELT**

- Abteilung B: Berichte
- Abteilung D: Schriftenverkehr mit Druckereien und Verlagen
- Abteilung G: Schriftenverkehr mit Gönnern und Freunden
- Abteilung K: Allgemeine Korrespondenz
- Abteilung O: Schriftenverkehr mit Organisationen, Institutionen, Verbänden, Behörden
- Abteilung R: Schriftenverkehr mit dem Radio
- Abteilung V: Varia

**TEIL II HUGS GEISTESWELT**

- Abteilung A: Hugs Arbeitsgrundlagen für seine Werke
- Abteilung M: Manuskripte zu Hugs Werken
- Abteilung VM: Vermischtes zu Hugs musikalischen Interessen und zu Hugs Gedankenwelt

**Abteilung B: Berichte über Josef Hug**

Nr.	Datum	Zeitung	Autor	Titel
B 001	07.10.63	(Brief)	Unbekannte Person aus Untervaz (Schulkollege)	Adressat: F. Hauser, Näfels (Nur eine Seite erhalten)
B 002	16.11.51	Sarganserländer	Alois Senti	Josef Hug und seine Radiogeschichten von der „Haidaggergreet“
B 003	20.04.60	Volksrecht Zürich	-e-	Ein Korbmacher als Volkserzähler
B 004	21.04.60	St. Galler Tagblatt (Morgenblatt)	C.S.	Ein Korbmacher als Erzähler
B 005	03.09.61	Die Tat	„Jeremias“ (A. A. Häsler)	Die „Tat“ besucht: Josef Hug
B 006	03.02.62	Solothurner Zeitung	J. Bächtold	Josef Hug – Ein Volksdichter
B 007	03.02.62	Prättigauer Zeitung und Herrschäftler	sfd	Ein Untervazer Volksdichter
B 008	06.12.63	Glarner Nachrichten	Franz Hauser	Josef Hug – zum Sechzigsten
B 009	03.07.64	Wir Brückenbauer	Alfred A. Häsler	Korbmacher und Dichter
B 010	13.02.65	Tages-Anzeiger	„Häxebränz“	Schwyzerdütsch – En Zäinemacher verzelt

B 011	11.06.65	Meilener Anzeiger	Carlo Pedrazzoli	Josef Hug - en Zainemacher
B 012	25.11.67	Glarner Nachrichten	Josef Hug	Der „Zainamaa“ nimmt Abschied
B 013	12.12.67	Glarner Volksblatt	f.h.	Der „Zainamaa“ nimmt Abschied
B 014	15.11.73	Bündner Tagblatt	L.St.	Schriftsteller und Korbflechter
B 015	22.11.73	Die Ostschweiz	Fredy Schlegel	Josef Hug – Korbmacher und Mundartdichter
B 016	07.12.73	Glarner Nachrichten	O.M.	Dr Glarner Zainama 70jährig
B 017	07.12.73	Glarner Volksblatt	ri	Volksschriftsteller Josef Hug 70jährig
B 018	24.04.74	Neue Bündnerzeitung	BWK	Josef Hug – Korbflechter und Schriftsteller
B 019	16.05.74	Sarganserländer	Leo Pfiffner	Josef Hug erhält den Kulturpreis
B 020	21.05.74	Sarganserländer	Leo Pfiffner	Kulturpreisverleihung der Sarganserländischen Talgemeinschaft an Josef Hug
B 021	31.12.74	Sarganserländer	hu	Das 1974 der Sarganserländer
B 022	10.01.75	Oberländer Tagblatt	H.W.	Vom Schreiben und Körbeflechten. Porträt des Schriftstellers und Korbflechters Josef Hug in Walenstadt
B 023	20.02.78	Glarner Nachrichten	Georg Thürer	Der „Zeinama“ als Schriftsteller
B 024	27.05.78	Tages-Anzeiger	Adolf Baumann	Korbflechter und Schriftsteller
B 025	Juni 78	Kath. Schweizer Bauer	Alois Senti	Josef Hug auf seiner ersten Reise ins Glarnerland. Erinnerungen eines Korbmachers
B 026	Nov. 78	Kath. Schweizer Bauer	Alois Senti	Josef Hug 75jährig
B 027	Nov. 78	Kath. Schweizer Bauer	Alois Senti	Josef Hug 75jährig (Manuskript von B 026, Kopie)
B 028	05.01.81	Sarganserländer	Gottfried Hoby	Korbmacher, Schriftsteller und Philosoph – Josef Hug von Walenstadt
B 029	?	?	N.	Eine verdiente Ehrung (Preis Pro Helvetia; Radiosendung „Si händ no eis gnöüjäärlet“)

## Berichte über neue Werke von Josef Hug

Nr.	Datum	Zeitung	Autor	Titel
B 051	23.12.59	Der freie Oberländer	(Korr.)	Ein neues Buch von Josef Hug (S'Gmaiguet)
B 052	Juli 60	(Glarus)	G.B.	„S'Gmaiguet“
B 053	29.12.61	Sarganserländer	E.G.	Walenstadt: Ein Neujahrsgeschenk („Der Valtilenz“)
B 054	Jan. 62	Werdenberger & Obertoggenburger	E.G.	Walenstadt: Ein Neujahrsgeschenk („Der Valtilenz“)
B 055	09.01.62	Neue Bündner Zeitung	(Einges.)	Walenstadt-Untervaz („Der Valtilenz“)
B 056	10.01.62	Die Ostschweiz (Morgenblatt)	?	„Der Valtilenz“
B 057	12.05.62	Tages-Anzeiger	J.M.B.	„Der Valtilenz“
B 058	27.11.67	Sarganserländer	Alois Senti	„Dunggli Wolgga ob Salaz“. Ein neuer Roman von Josef Hug in Walenstadt
B 059	Nov. 67	Sarganserländer	Alois Senti	„Dunggli Wolgga ob Salaz“. Ein neuer Roman von Josef Hug in Walenstadt (Manuskript, Kopie)
B 060	Nov. 67	Der freie Oberländer	hb.	Ein neues Buch von Josef Hug („Dunggli Wolgga“)
B 061	20.12.67	Der freie Oberländer	H.N.	Vom Korbflechter zum Romanschriftsteller („Dunggli Wolgga“)
B 062	28.12.67	Glarner Volksblatt	f.h.	„Dunggli Wolgga ob Salaz“. Ein neuer Roman von Josef Hug, Korbflechter in Walenstadt
B 063	Dez. 67	Sarganserländer (Nr.243)	H.N.	Vom Korbflechter zum Romanschriftsteller („Dunggli Wolgga“)
B 064	05.03.68	Der freie Oberländer	H.N.	Josef Hugs Roman „Dunggli Wolgga ob Salaz“ im Urteil der Presse
B 065	22.06.68	Tages-Anzeiger	„Häxebränz“	Schwyzerdütsch: „Dunggli Wolgga ob Salaz“
B 066	27.09.68	Neue Zürcher Zeitung (Mittagblatt)	hrb.	„Dunggli Wolgga ob Salaz“. Ein Dialektroman aus dem Bündnerland
B 067	1968	„Heimatschutz“ 1968/II	?	Josef Hug, „Dunggli Wolgga ob Salaz“
B 068	Dez. 73	Der freie Oberländer	?	„Der Rhy chunnt hoch“

B 069	17.12.77	Glarner Volksblatt	fha	Neues vom Zainamaa (Aus den Lebenserinnerungen eines Korbmachers)
B 070	20.12.77	Sarganserländer	sg-	Erinnerungen eines Korbmachers
B 071	20.12.77	Glarner Nachrichten	(Eing.)	Lebenserinnerungen eines Korbmachers
B 072	23.12.77	Der freie Oberländer	sg-	Erinnerungen eines Korbmachers
B 073	24.12.77	Oberländer Tagblatt	Ernst Geel	Erinnerungen eines Korbmachers
B 074	31.03.78	Wir Brückenbauer	?	Memoiren eines Korbmachers
B 075	22.09.80	Sarganserländer	ho.	„Der Geisshirt von Zweikirchen“. Ein neuer Novellenband von Josef Hug, Walenstadt
B 076	1980	Manuskript	Alois Senti	„Der Geisshirt von Zweikirchen“

### Aus Werken von Josef Hug

Nr.	Datum	Zeitung	Autor	Titel
B 101	05.08.52	Die Ostschweiz (Abendblatt)	Josef Hug	„Die Haidackergret“ (Schriftdeutsch)
B 102	30.07.65	Meilener Anzeiger	Josef Hug	„Der Geisshirt von Zweikirchen“
B 103	13.08.65			1. Fortsetzung
B 104	20.08.65			2. Fortsetzung
B 105	03.09.65			3. Fortsetzung
B 106	10.09.65			4. Fortsetzung
B 107	08.10.65			5. Fortsetzung
B 108	15.10.65			6. Fortsetzung
B 109	29.10.65			7. Fortsetzung
B 110	05.11.65			8. Fortsetzung
B 111	12.11.65			9. Fortsetzung
B 112	19.11.65			10. Fortsetzung
B 113	26.11.65			11. Fortsetzung
B 114	03.12.65	12. Fortsetzung		
B 115	1965	Meilener Anzeiger	Josef Hug	B 102 – B 114 zusammengefasst
B 116	14.10.72	Tages-Anzeiger	„Häxebränz“	Schwyzerdütsch: „D’Haidaggergreet“

**Lesungen (Radio, Veranstaltungen)**

<b>Nr.</b>	<b>Datum</b>	<b>Zeitung</b>	<b>Autor</b>	<b>Titel</b>
B 151	11.02.48	Die Tat	„Auditor“	Beromünster-Notizen (Lesung „Valtilenz“)
B 152	09.07.51	Sarganserländer	P.Gz.	Radiosendung 11.07.51 („Haidaggergreet“)
B 153	24.10.51	Sarganserländer	?	Oberländisches am Radio (27.10.51 „D’Haidaggergreet“)
B 154	März 67	Der freie Oberländer	(Eing.)	Josef Hug spricht am Radio (13.03.67 „Dr Rhy chunnt“)
B 155	07.02.68	Zürichsee-Zeitung	V.S.	Ein Mundartdichter aus der Bündner Herrschaft
B 156	08.02.68	NZZ (Abendblatt)	R.T.	Josef Hug
B 157	Mai 68	Der freie Oberländer		Josef Hug am Radio („Dunggli Wolgga“)
B 158	12.05.69	Sarganserländer		Josef Hug liest an der HV der Kulturfilmgemeinde
B 159	21.05.69	Sarganserländer		Eine schöne Hauptversammlung der Kulturfilmgemeinde
B 160	22.05.69	Der freie Oberländer	xi	Hauptversammlung der Kulturfilmgemeinde Walenstadt
B 161	07.03.70	Der freie Oberländer	E.G.	Vom Radio (Sendung vom 09.03.70)
B 162	Jan. 74	Tages-Anzeiger	he.	Josef Hug – Korbmacher und Poet dazu (Gruppe Züri)
B 163	Jan. 74	Der freie Oberländer	he.	Josef Hug – Korbmacher und Poet dazu (Gruppe Züri)
B 164	02.11.74	Der freie Oberländer	-nn	Heimatabend des Sarganserländervereins St.Gallen und Umgebung
B 165	25.06.75	Sarganserländer	Alex Hobi	Leseabend mit Musik – Erfolgreicher Start des Kulturkreises Walenstadt
B 166	21.10.75	Sarganserländer	-jc-	Josef Hug liest in Untervaz
B 167	22.10.75	Der freie Oberländer	-jc-	Ein Leseabend mit Josef Hug – Musikalisch umrahmte Vorlesung in Untervaz
B 168	04.11.75	Der freie Oberländer	jcr	Ein gut gelungener Lese- abend mit Musik (Untervaz)

B 169	05.11.75	Sarganserländer	jcr	Der Kulturkreis Walenstadt „auf Reisen“ – Leseabend mit Josef Hug in Untervaz
B 170	09.01.76	Der freie Oberländer	(*)	Altersweihnacht am Dreikönigsfest in Murg
B 171	31.01.78	Sarganserländer	ho.	Eine Veranstaltung des Kulturkreises Walenstadt – Josef Hug im Alemannenhaus in Flums
B 172	09.03.78	Der freie Oberländer	sg-	Raiffeisenkasse Walenstadt
B 173	?	Basler Nachrichten	Wi.	Mundartschriftsteller Joseph Hug (Löwenzorn)

### Varia

Nr.	Datum	Zeitung	Autor	Titel
B 201	Juli 60	(Glarus)	H.Cornioley	Wie schreibt man Mundart?
B 202	20.02.62	Neue Zürcher Zeitung	Jo Mihaly	Hier starb ein Mensch (in memoriam Carl Seelig)
B 203	28.06.73	Tages-Anzeiger	Jürg Fierz	„Sterbendes Handwerk“ – muss das so sein?
B 204	22.05.74	Sarganserländer	hu.	Verleihung von Kulturpreisen – heute mehr denn je gerechtfertigt
B 205	31.05.74	Sarganserländer	Josef Hug	Offener Brief an die St. Galler Oberländer
B 206	04.06.74	Der freie Oberländer	Josef Hug	Ein offener Brief an die St. Galler Oberländer
B 207	08.08.77	Oberländer Tagblatt	U.N.	Hochbetrieb in Walenstadt: Gelungener Markttag

### Abteilung D: Schriftenverkehr mit Druckereien und Verlagen

Nr.	Datum	Absender	Adressat	Gegenstand
D 001	03.01.50	H. R. Sauerländer & Co., Aarau	Josef Hug	„Valtilenz“
D 002	30.05.50	Bischofberger & Co., Chur	Josef Hug	„Valtilenz“
D 003	18.12.50	Büchergilde Gutenberg	Josef Hug	„Valtilenz“
D 004	21.04.52	Die Ostschweiz, St. Gallen (H. Wili)	Josef Hug	Eignung von Dialektstücken für die Publikation?; „Haidaggergreet“

D 005	30.04.52	Die Ostschweiz, St. Gallen (H. Wili)	Josef Hug	Übertragung von Dialekt in Hochdeutsch; Ratschlag für mündliches Vortragen
D 006	21.10.52	Die Ostschweiz, St. Gallen (H. Wili)	Josef Hug	„Valtilenz“
D 007	28.05.53	Die Ostschweiz, St. Gallen	Josef Hug	„Geisshirt von Zweikirchen“
D 008	03.03.55	Benziger & CO AG, Einsiedeln	Josef Hug	„S’Gmaiguet“
D 009	14.03.55	Verlag Huber & Co., Frauenfeld	Josef Hug	„S’Gmaiguet“
D 010	06.01.56	Bischofberger & Co., Chur	Josef Hug	„S’Gmaiguet“
D 011	06.01.56	Bischofberger & Co., Chur	Josef Hug	„S’Gmaiguet“
D 012	23.02.59	Bündner Jahrbuch, Chur	Josef Hug	Anfrage betr. kurzer Dialektbeitrag
D 013	18.03.59	Bündner Jahrbuch, Chur	Josef Hug	Anfrage betr. kurzer Dialektbeitrag
D 014	15.08.59	Bischofberger & Co., Chur	Josef Hug	„In der Heimat vum Valtilenz“
D 015	01.07.60	Witwe Anna Stocker, Buchdruckerei, Feldkirch	Josef Hug	„Valtilenz“; Druckofferte
D 016	22.05.62	H. R. Sauerländer & Co., Aarau (2 Blätter)	Josef Hug	„Valtilenz“ im Sammel- band „Holderbluescht“
D 017	05.08.65	Volkerverlag Elgg	Josef Hug	„Valtilenz“
D 018	15.02.66	P. Metz, Chur (Calven Verlag)	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“
D 019	08.03.66	Bund Schwyzertütsch (J. Bächtold)	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“
D 020	15.06.66	Stiftung Pro Helvetia	Calven Verlag	„Dunggli Wolgga“
D 021	24.06.66	Calven Verlag, Chur (2 Blätter)	Erziehungsdep. Graubünden	„Dunggli Wolgga“; Beitragsgesuch (Kopie)
D 022	06.09.66	Bischofberger & Co., Chur	Josef Hug	Zurückweisung einer Arbeit (Bündner Jahrbuch)
D 023	15.09.66	Ex Libris Verlag, Zürich	Josef Hug	Weihnachtsgeschichte
D 024	19.09.66	Calven Verlag, Chur	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“; Beitragszusicherungen; Wechsel der Druckerei
D 025	11.10.66	Calven Verlag, Chur	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“
D 026	28.10.66	Calven Verlag, Chur (2 Blätter)	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“; Verlagsvertrag; Wechsel der Druckerei
D 027	30.11.66	Calven Verlag, Chur (2 Blätter)	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“; Verlagsvertrag
D 028	25.11.66	Calven Verlag, Chur	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“; Verlagsvertrag

D 029	19.01.67	Josef Hug	Leuenberger u. Weissenburger, Druckerei, Chur	„Dunggli Wolgga“ (Briefkopie)
D 030	23.05.67	Calven Verlag, Chur (2 Blätter)	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“
D 031	28.11.67	Calven Verlag, Chur	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“
D 032	09.01.68	Calven Verlag, Chur	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“
D 033	03.04.68	Graub. Kantonalbank	Josef Hug	Honorarüberweisung Calven Verlag
D 034	Juni 69	Buchdruck + Offset AG, Bad Ragaz	Josef Hug	„Statthalter Bernold“; Druckbeitrag Ortsgemeinde Walenstadt
D 035	05.03.73	Calven Verlag, Chur (3 Blätter)	Regierungen Kte. SG und GR	„Dr Rhy chunnt hoch“; Gesuch um Beiträge (Kopie)
D 036	06.03.73	Calven Verlag, Chur (2 Blätter)	Josef Hug	„Dr Rhy chunnt hoch“
D 037	06.06.73	Calven Verlag, Chur	G. Krebs AG, Basel	Überlassung von Clichés (Kopie)
D 038	12.07.73	Josef Hug	Leuenberger u. Weissenburger, Druckerei, Chur	Lieferung von Zeichnungen
D 039	05.04.74	Calven Verlag, Chur	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“, Zurückerstattung des Manuskriptes
D 040	24.02.78	Sarganserländische Buchdruckerei AG, Mels (2 Blätter)	Josef Hug	„Erinnerungen eines Korbmachers“
D 041	02.03.78	Gottfried Hoby, St.Gallen (2 Blätter)	Josef Hug	„Erinnerungen eines Korbmachers“
D 042	14.03.78	Sarganserländische Buchdruckerei AG, Mels	Josef Hug	„Erinnerungen eines Korbmachers“

#### Abteilung G: Schriftenverkehr mit Gönnern und Freunden

Nr.	Datum	Absender	Adressat	Gegenstand
G 001	?	Carl Seelig	Josef Hug	Karte mit Grüßen
G 002	30.09.50	Fritz Lendi sen., Bad Ragaz	Josef Hug	Suche nach einem Verlag (Büchergilde; Elgg-Verlag)
G 003	17.09.56	Georg Thürer, Teufen	Josef Hug	Finanzierung „S'Gmaiguet“
G 004	24.09.57	Historischer Verein des Kantons St. Gallen (Georg Thürer)	Josef Hug	Veräusserung des Walenstadter Stadtsiegels ins Ausland
G 005	08.01.58	Georg Thürer, Teufen	Josef Hug	„Valtilenz“; ORG-Mundartwettbewerb
G 006	08.02.58	Georg Thürer, Teufen	Josef Hug	„Valtilenz“
G 007	28.12.59	Traugott Vogel, Zürich	Josef Hug	„S'Gmaiguet“
G 008	10.02.60	Georg Thürer, Teufen	Josef Hug	„S'Gmaiguet“

G 009	28.03.60	Alfred A. Häsler, Zürich	Josef Hug	Vorschlag für einen Artikel im „Brückenbauer“
G 010	28.03.60	Carl Seelig, Zürich	Josef Hug	Glückwunsch zum „S'Gmaiguet“
G 011	Ostern 60	Carl Seelig, Zürich	Josef Hug	Pressebeiträge
G 012	03.05.60	Carl Seelig, Zürich	Josef Hug	„S'Gmaiguet“
G 013	02.01.62	Fritz Lendi sen., Bad Ragaz	Josef Hug	Publikation „Der Barde von Riva“ im „Freien Oberländer“
G 014	27.04.62	Georg Thürer, Teufen	Josef Hug	„Valtilenz“ in Mundartenbuch
G 015	09.12.66	Georg Thürer, Teufen	Josef Hug	Adventsbrief mit Geldbeilage
G 016	20.03.67	Georg Thürer, Teufen	Josef Hug	Unterstützungsbeiträge
G 017	25.04.67	Buchclub Ex Libris, Zürich (Alfred A.Häsler)	Josef Hug	Einladung Einreichen eines Mundarttextes für Zeitschrift Ex Libris
G 018	16.12.67	Georg Thürer, Teufen	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“; Presseberichte
G 019	Dez. 67	Alfred A. Häsler, (Redaktion „Die Tat“)	Josef Hug	Dank für „Dunggli Wolgga“; Zusicherung für weitere Unterstützung
G 020	07.02.73	Carl Rothenhäusler, Rorschach	Josef Hug	„Barde von Riva“; Genealogie Rothenhäusler/Bernold
G 021	13.02.73	Carl Rothenhäusler, Rorschach	F. Pestalozzi St. Gallen	Genealogie Rothenhäusler/Bernold
G 022	17.02.73	Carl Rothenhäusler, Rorschach	Josef Hug	„Barde von Riva“; Genealogie Rothenhäusler/Bernold
G 023	08.04.74	Gottfried Hoby jun., St. Gallen	Josef Hug	Kulturpreisverleihung Sarganserländ. Talgemeinschaft; Unterlagen für Laudatio
G 024	04.09.74	Gottfried Hoby jun., St. Gallen	Josef Hug	Finanzierung „Lebenserinnerungen“
G 025	11.01.78	Georg Thürer, Teufen	Josef Hug	„Erinnerungen eines Korbmachers“
G 026	23.02.78	Gottfried Hoby jun., St. Gallen	Josef Hug	Finanzierung „Erinnerungen eines Korbmachers“

### Schriftenverkehr mit Alois Senti, Köniz

Nr.	Datum	Absender	Adressat	Gegenstand
G 051	22.04.56	Alois Senti	Josef Hug	Sentis Arbeiten
G 052	27.01.58	Josef Hug	Alois Senti	A.S. Preisträger ORG
G 053	30.09.59	Josef Hug	Alois Senti	Gestaltung „S Gmaiguet“
G 054	07.10.59	Josef Hug	Alois Senti	Gestaltung „S Gmaiguet“
	04.11.59	Josef Hug	Alois Senti	Gestaltung „S Gmaiguet“
G 055	26.12.59	Josef Hug	Alois Senti	Urteil über „S Gmaiguet“
G 056	09.01.62	Alois Senti	Josef Hug	Bericht über eigene Arbeit; „Valtilenz“

G 057	28.01.62	Josef Hug	Alois Senti	„Valtilenz“ und anderes
G 058	04.01.64	Josef Hug	Alois Senti	Dank für Weihnachtsgrüsse
G 059	18.12.66	Josef Hug	Alois Senti	Umschlaggestaltung „Dunggli Wolgga“
G 060	31.12.66	Josef Hug	Alois Senti	Umschlaggestaltung „Dunggli Wolgga“
G 061	Dez. 66	Alois Senti	Josef Hug	Neujahrswünsche; Zusicherung Umschlaggestaltung „Dunggli Wolgga“
G 062	30.05.67	Calven Verlag, Chur	Alois Senti	Umschlaggestaltung „Dunggli Wolgga“
G 063	16.07.67	Alois Senti	Josef Hug	Herausgabe „Dunggli Wolgga“
G 064	24.07.67	Josef Hug	Alois Senti	Umschlaggestaltung „Dunggli Wolgga“ (2 Bl.)
G 064	00.12.67	Josef Hug	Alois Senti	Neujahrswünsche
G 065	29.07.67	Josef Hug	Alois Senti	Umschlaggestaltung „Dunggli Wolgga“
G 066	05.08.67	Josef Hug	Alois Senti	Umschlaggestaltung „Dunggli Wolgga“
G 067	1967	Leuenberger & Weissenburger, Chur	Alois Senti	Umschlaggestaltung „Dunggli Wolgga“
G 068	24.12.67	Josef Hug	Alois Senti	„Dunggli Wolgga“
G 069	02.01.69	Josef Hug	Alois Senti	Flumser Dialekte
G 070	00.12.69	Alois Senti	Josef Hug	Neujahrswünsche mit Bild
G 071	07.01.77	Josef Hug	Alois Senti	„Erinnerungen“
G 072	03.05.77	Josef Hug	Alois Senti	„Erinnerungen“; Herausgabe durch Sarganserl.Buchdr.
G 073	03.10.80	Rosmarie Tschirky, Walenstadt	Alois Senti	Zusendung „Geisshirt“
G 074	31.12.80	Alois Senti	Josef Hug	Neujahrswünsche; Beilage Litho „Der Kampf der Königinnen“
G 075	?	Alois Senti	Josef Hug	Neujahrswünsche auf Litho von Heiner Bauer

### Schriftenverkehr mit Carlo Pedrazzoli, St. Gallen

Nr.	Datum	Absender	Adressat	Gegenstand
G 101	05.12.65	Carlo Pedrazzoli	Josef Hug	Erscheinen „Geisshirt“
G 102	03.03.79	Josef Hug	Carlo Pedrazzoli	Verlag für „Geisshirt“
G 103	11.03.79	Carlo Pedrazzoli	Josef Hug	Ankündigung Besuch in Walenstadt
G 104	24.04.79	Carlo Pedrazzoli	Josef Hug	Umfang und Kosten für „Geisshirt“ (2 Blätter)
G 105	28.04.79	Josef Hug	Carlo Pedrazzoli	Herausgabe „Geisshirt“ (2.Auflage)
G 106	07.07.79	Josef Hug	Carlo Pedrazzoli	Herausgabe „Geisshirt“
G 107	12.10.79	Josef Hug	Carlo Pedrazzoli	Herausgabe „Geisshirt“

G 108	22.05.80	Carlo Pedrazzoli	Josef Hug	Druckkosten „Geisshirt“ (Druckerei Tschudy)
G 109	28.05.80	Carlo Pedrazzoli	Josef Hug	Vorwort zu „Geisshirt“
G 110	05.07.80	Josef Hug	Carlo Pedrazzoli	Bestätigung Fr. 8000.-
G 111	09.07.80	Carlo Pedrazzoli	Josef Hug	Bestätigung über Fr. 8000.- für Satz- herstellung „Geisshirt“
G 112	23.10.80	Carlo Pedrazzoli	Frau Tschirky, Walenstadt	Herausgabe und Kosten 2. Auflage „Geisshirt“
G 113	18.11.80	Carlo Pedrazzoli	Buchdruckerei Tschudy & Co. AG, St. Gallen	Herausgabe „Geisshirt“
G 114	05.03.81	Josef Hug	Carlo Pedrazzoli	Quittung 1. Auflage „Geisshirt“?
G 115	15.03.81	Carlo Pedrazzoli	Josef Hug	Bestätigung Fr. 4000.- Herausgabe 1. Auflage „Geisshirt“

**Schriftenverkehr mit „Bund Schwyzertütsch“ (Bund zur Pflege der schweizerdeutschen Dialekte), Zürich**

Nr.	Datum	Absender	Adressat	Gegenstand
G 151	18.03.49	Dr. Adolf Ribl	Josef Hug	Zusendung Leitfaden „Schwyzertütschi Dialäktschrift“; Erwähnung „Valtilenz“
G 152	27.12.60	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Suche nach einem Verlag für „Valtilenz“
G 153	21.04.61	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Druckvorbereitung „Valtilenz“
G 154	21.06.61	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Gesuch um Druckkosten- beitrag der Pro Helvetia; Druckvorbereitung „Valtilenz“
G 155	03.10.61	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Druckvorbereitung „Valtilenz“
G 156	08.10.61	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Druckvorbereitung „Valtilenz“
G 157	29.11.61	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Vorschlag für Vorwort zum „Valtilenz“
G 158	23.12.61	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Erscheinen „Valtilenz“
G 159	?	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Berichte „Valtilenz“

G 160	19.02.62	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Artikel über J. H. im Feuilleton-Dienst der Pro Helvetia; Tod von C. Seelig
G 161	20.06.65	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“
G 162	29.12.65	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Körbe für Schweizer Heimatwerk; „Valtilenz“
G 163	21.02.66	Prof. J. Bächtold	Stiftung Pro Helvetia	Beurteilung „Dunggli Wolgga“ (2 Blätter)
G 164	24.02.66	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Hinweis auf Pro Helvetia; Bemerkungen zur Anwendung von „y“ und „ie“
G 165	01.06.67	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Anfrage wegen Lesung in Zürich (29.01.68)
G 166	03.12.67	Prof. J. Bächtold	Josef Hug	Lesung in Zollikon; und Zürich (29.01.68); Hinweis auf Georg Thürer
G 167	Jan. 68	Bund Schwyzertütsch, Gruppe Züri (Rundschreiben)	Mitglieder	Einladung zur Lesung vom 29.01.68 („Dunggli Wolgga“)
G 168	00.01.74	(Rundschreiben)	Mitglieder	Einladung zur Lesung vom 21.01.74
G 169	14.01.74	Bund Schwyzertütsch, Gruppe Züri	Josef Hug	Lesung vom 21.01.74
G 170	01.05.74	Dr. Rudolf Trüb	Josef Hug	Anfrage Geburtsdatum J.H.
G 171	02.06.74	Dr. Rudolf Trüb	Josef Hug	Gratulation zum Kulturpreis der Talgemeinschaft

#### Abteilung K: Allgemeine Korrespondenz

Nr.	Datum	Absender	Adressat	Gegenstand
K 001	?	Christine Arlhofer, St. Gallen (2 Blätter)	Josef Hug	Bitte um Begegnung
K 002	?	Pfr. Hans Berger, Chur	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“
K 003	?	Rud. Streiff, Schwanden	Josef Hug	Rudiosendung
K 004	26.08.47	Steinmann-Küng, Niederurnen	Josef Hug	Rudiosendung
K 005	18.01.50	Martin Schmid, Chur	Josef Hug	Publikation von Gedichten; „Valtilenz“
K 006	02.02.50	Edmund Bruggmann, Flums	Josef Hug	Protokoll einer Hauptversammlung (Orchesterverein Flums?)
K 007	11.07.51	Gottfried Hoby, Flums	Josef Hug	Rudiosendung "D'Haidaggergreet"
K 008	07.11.51	Gottfried Hoby, Flums	Josef Hug	Rudiosendung "D'Haidaggergreet"
K 009	19.01.52	Gottfried Hoby, Flums	Josef Hug	Rudiosendung "D'Haidaggergreet"
K 010	24.01.52	Gottfried Hoby, Flums	Josef Hug	Einladung nach Flums
K 011	12.02.52	Trudy Zürrer, Küsnacht	Josef Hug	Rudiosendung "D'Haidaggergreet"

K 012	04.05.52	Kaspar Joos, Untervaz (2 Blätter)	Josef Hug	Radiosendung „D’Haidaggergreet“
K 013	15.11.53	B. Freitag, Elm	Josef Hug	„Geisshirt von Zweikirchen“
K 014	11.01.60	Emil Grüniger, Walenstadt	Josef Hug	„S’Gmaiguet“
K 015	28.03.60	Christian Cafilisch, Zürich	Josef Hug	„S’Gmaiguet“; Vorschlag für Austausch
K 016	01.05.60	Christian Cafilisch, Zürich	Josef Hug	„S’Gmaiguet“
K 017	14.06.60	P. Kessler, Roveredo	Josef Hug	„S’Gmaiguet“
K 018	04.08.60	Oskar Geel, Sargans	Josef Hug	Familienbericht Geel
K 019	05.12.61	M. Joos-Steiner, Wikon	Josef Hug	Buchbestellung
K 020	16.12.61	E. Bernhard, Muttenz	Josef Hug	„S’Gmaiguet“
K 021	03.04.62	Ch. Philipp, Malans (2 Blätter)	Josef Hug	Geschichte der Familien Philipp und Hug
K 022	16.01.63	Pfr. Chr. Burckhardt, Nufenen (2 Blätter)	Josef Hug	Erinnerungen an Untervaz
K 023	20.01.64	Jakob u. Anna Schneider, Elm	Josef Hug	Gratulation zum 60.Geburtstag
K 024	16.04.66	Pfr. Hans Beck, Walenstadt		Gutachten „Dunggli Wolgga“
K 025	28.11.66	René Spoerri, Zürich	Josef Hug	Wirre Gedanken
K 026	16.01.67	Susi Woodtli, Zollikon	Josef Hug	Lesung Kulturkreis Zolli- kon (Datum ev. falsch)
K 027	20.01.67	Walter Elmer, Elm	Josef Hug	Neujahrswünsche
K 028	10.03.67	Gemeinderat Zollikon	Josef Hug	Zusicherung Unterstützungsbeitrag
K 029	14.03.67	P. Gaudenz Wolf, Mels	Josef Hug	Radiosendung „Der Rhy chunnt“
K 030	04.07.67	Susi Woodtli, Zollikon	Josef Hug	Anfrage Lesung Kulturkreis Zollikon
K 031	16.08.67	Susi Woodtli, Zollikon	Josef Hug	Zusage Hug Lesung Kulturkreis Zollikon vom 09.12.67
K 032	29.11.67	Susi Woodtli, Zollikon	Josef Hug	Programm Lesung Kultur- kreis Zollikon vom 9.12.67
K 033	15.12.67	Frau Fischli, Näfels	Josef Hug	Weihnachtswünsche
K 034	27.12.67	Christian Cafilisch, Zürich	Josef Hug	Neujahrswünsche
K 035	20.02.68	A. u. H. Beeler, Glarus	Josef Hug	Jammertal; Umzug nach Walenstadt?
K 036	21.02.68	Anton u. Agnes Anrig, Sargans	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“
K 037	28.05.68	Theres Ackermann, Mels	Josef Hug	Bestellung „Dunggli Wolgga“
K 038	26.02.69	Ursula Pfyffer, La Tour- de-Peilz	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“

K 039	23.10.73	Betty Wehrli, Elgg	Josef Hug	Artikelentwurf „Korbflechter“
K 040	18.05.74	Otto Mannhart, Flums	Josef Hug	Glückwunsch Kulturpreisverleihung
K 041	28.12.74	Walter u. Leonie Ruf- Beglinger, Basel	Josef Hug	Neujahrswünsche; Hinweis auf Pfarrer Hans Beck, Walenstadt
K 042	09.01.75	H. Lerch, Pfarramt Luchsingen	Josef Hug	Lesung in Luchsingen vom 16.01.75
K 043	Dez. 76	Walter u. Leonie Ruf- Beglinger, Basel	Josef Hug	Neujahrswünsche
K 044	Dez. 77	Walter u. Leonie Ruf- Beglinger, Basel	Josef Hug	Neujahrswünsche
K 045	Dez. 79	Walter u. Leonie Ruf- Beglinger, Basel	Josef Hug	Neujahrswünsche
K 046	08.02.81	Josef Hug	Lehrer Schmon, Mels	Ankündigung „Der Geisshirt von Zweikirchen“ (Überlassen von Maria Schmon, Mels (24.10.2000))

**Abteilung O: Schriftenverkehr mit Organisationen, Institutionen, Verbänden,  
Behörden**

Nr.	Datum	Absender	Adressat	Gegenstand
O 001	?	Josef Hug	Kleiner Rat GR	„S’Gmaiguet“; Druckkostenbeitrag, Gesuch (unvollst. Kopie)
O 002	09.01.56	Erziehungsdepartement GR	Josef Hug	„S’Gmaiguet“; Druckkostenbeitrag
O 003	10.01.56	Josef Hug	Kleiner Rat GR	S’Gmaiguet; Druckkosten- beitrag, Gesuch
O 004	26.10.56	Finanzdepartement SG	Josef Hug	„S’Gmaiguet“; Druckkostenbeitrag
O 005	04.07.57	Finanzdepartement SG	Josef Hug	„S’Gmaiguet“; Druckkostenbeitrag
O 006	14.11.57	Bündn. Vereinigung für Heimatschutz	Josef Hug	Alte Untervazer Brücke
O 007	14.01.58	Erziehungsdepartement GR	Josef Hug	„S’Gmaiguet“; Druckkostenbeitrag
O 008	26.12.59	Daniel Philipp, Gemeindeprä. Untervaz	Josef Hug	Buchbestellung
O 009	28.04.60	Gemeinde Walenstadt	Josef Hug	„S’Gmaiguet“; Buchbestellung
O 010	27.06.60	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	„Gesammelte Radiogeschichten“; Druckzuschuss

O 011	06.07.60	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	„Gesammelte Radiogeschichten“; Druckzuschuss; Verlegersuche
O 012	24.08.60	Deutsche Bücherei Leipzig	Josef Hug	Zustellung „S’Gmaiguet“
O 013	30.08.60	Zentralbibliothek Zürich	Benützer der Bibliothek	Benutzungs-Ordnung
O 014	30.11.60	Terra Grischuna Verlag, Basel	Josef Hug	Geschichtenwettbewerb; „Widervergälta isch au gchai Sünd“ 4. Preis
O 015	19.12.60	Deutsche Bücherei Leipzig	Josef Hug	Zustellung „S’Gmaiguet“
O 016	15.02.61	Volkskundliches Seminar Universität Zürich	Josef Hug	Bestellung „s’Gmaiguet“
O 017	13.09.61	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	„Gesammelte Radiogeschichten“; Druckzuschuss
O 018	02.10.61	Stiftung Pro Helvetia	Bund Schwyzertütsch	„Gesammelte Mundartgeschichten“; Druckzuschuss (Kopie)
O 019	15.12.61	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	„Gesammelte Mundartgeschichten“
O 020	16.11.65	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“; Druckzuschuss
O 021	30.12.65	Schweizer Feuilleton-Dienst	Josef Hug	Beitrag „Ist die Korbflechterei ein aussterbender Beruf?“
O 022	17.02.66	Stiftung Pro Helvetia	Calven Verlag Chur	„Dunggli Wolgga“; Druckzuschuss
O 023	03.03.66	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“; Druckzuschuss (2 Blätter)
O 024	22.03.66	Gemeindeverwaltung Untervaz	Josef Hug	Bestellung „S’Gmaiguet“ u. „Valtilenz“
O 025	20.04.66	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“; Druckzuschuss
O 026	03.04.66	Schweiz. Institut Volkskunde (Dr. P. Hugger)	Josef Hug	Anfrage wegen Film über Korbflechterei
O 027	14.04.66	Neue Helvetische Gesellschaft (Auslandschweizersekretariat)	Josef Hug	Möglichkeit der Buchbesprechung in der Zeitschrift für Auslandschweizer „Echo“
O 028	17.04.66	Schweiz. Ges. für Volkskunde (Dr. P. Hugger)	Josef Hug	Treffen wegen Film über Korbflechterei
O 029	20.04.66	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“; Druckzuschuss
O 030	06.06.66	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	„Dunggli Wolgga“; Druckzuschuss
O 031	27.02.67	Erziehungsdepartement SG	Josef Hug	Anerkennungsbeitrag
O 032	04.11.67	Schweiz. Gesellschaft für Volkskunde (Abt. Film)	Josef Hug	Vorführung des Korbflechter-Films in Basel

O 033	24.11.67	Stiftung Pro Helvetia	Calven Verlag Chur	„Dunggli Wolgga“; Druckzuschuss (Kopie)
O 034	28.11.67	Kulturkreis Zollikon	Rundschreiben	Einladung zur Lesung vom 09.12.67 (2 Blätter)
O 035	22.12.67	M. Schäppi (Stiftung Pro Helvetia)	Josef Hug	Dank für Buch und Korb
O 036	12.02.68	Politische Gemeinde Walenstadt	Mitteilungsblatt	Hinweis auf „Dunggli Wolgga“(2 Blätter)
O 037	04.06.68	Ostschw. Autorenvereinigung (D. Larese)	Rundschreiben	Einladung zur Gründungsversammlung der Ostschweizerischen Autorenvereinigung
O 038	15.06.68	Ostschw. Autorenvereinigung	Rundschreiben	Statutenentwurf (2 Blätter)
O 039	Juni 68	Ostschw. Autorenvereinigung	Rundschreiben	Anmeldekarte Beitritt
O 040	08.10.71	Bündner Verein Basel	Josef Hug	Einladung zur Lesung vom 22.10.71
O 041	00.10.71	Bündner Verein Basel	Rundschreiben	Einladung zur Lesung mit J. H. (22.10.71)
O 042	15.10.72	Politische Gemeinde Walenstadt	Mitteilungsblatt	Hinweis auf „Statthalter Bernold“
O 043	01.11.72	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	Mundarterzählungen II; Druckzuschuss (2 Blätter)
O 044	02.11.72	Ortsgemeinde Walenstadt	Josef Hug	Quittung für zurückgekaufte Exemplare „Statthalter Bernold“
O 045	08.11.72	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	Mundarterzählungen II; Druckzuschuss
O 046	08.11.72	Stiftung Pro Helvetia	Calven Verlag Chur	Mundarterzählungen II; Druckzuschuss (Kopie)
O 047	01.03.73	Stiftung Pro Helvetia	Calven Verlag Chur	„Dr Rhy chunnt hoch“; Druckzuschuss (Kopie)
O 048	01.03.73	Schweizerischer Schriftsteller-Verband	Josef Hug	Aufnahme in den SSV
O 049	00.04.74	Sarganserländische Talgemeinschaft	Josef Hug	Einladung zur Vorstands- sitzung vom 18.05.74
O 050	09.05.74	Sarganserländische Talgemeinschaft	Josef Hug	Einladung zur Hauptver- sammlung vom 18.05.74 mit Verleihung Kulturpreis
O 051	07.06.74	Gemeindeverwaltung Untervaz	Josef Hug	Gratulation Kulturpreis Talgemeinschaft
O 052	08.06.75	Schweizerischer Schriftsteller-Verband	Josef Hug	Dank des SSV „für Ihren Beitrag zur Literatur der Gegenwart“
O 053	08.06.75	Schweizerischer Schriftsteller-Verband	Josef Hug	Dank des SSV „für Ihren Beitrag zur Literatur der Gegenwart“; Begleitbrief

**Abteilung R: Schriftenverkehr mit dem Radio**

<b>Nr.</b>	<b>Datum</b>	<b>Absender</b>	<b>Adressat</b>	<b>Gegenstand</b>
R 001	24.04.47	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Anfang der Zusammenarbeit mit dem Radiostudio Zürich
R 002	06.06.47	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Lesung am Radio nicht durch J. H.
R 003	15.07.47	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „s’Viöölali“ (23.08.47)
R 004	15.07.47	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „s’Viöölali“ (23.08.47);Honorar
R 005	14.08.47	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Valtilenz“
R 006	30.10.47	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Valtilenz“ (15.11.47, Sendung abgebrochen!); Honorar
R 007	23.01.48	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Valtilenz“ (07.02.48, Wiederholung vom 15.11.47)
R 008	20.04.48	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Aussicht auf weitere Sendungen „Valtilenz“
R 009	29.09.48	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Valtilenz“ (20.11.48); Honorar
R 010	25.10.48	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Valtilenz“
R 011	15.02.49	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Anfrage wegen Untervazer Tänzen
R 012	15.02.49	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Der Valtilenz bim Schybaschlaha“ (05.03.49); Honorar
R 013	23.02.49	Schweizer Radiozeitung	Josef Hug	Rücksendung eines Gedichtes über das Scheibenschlagen
R 014	23.05.49	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Maschinenabschrift „s’Viöölali“; Seminardirektor Schmid, Chur; Verlag Schuler, Chur; Untervazer Tänze
R 015	27.09.49	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Vertröstung auf spätere Sendungen („Haidaggergreet“)
R 016	23.05.50	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Uf der Burg-halda“ (10.06.50); Honorar
R 017	17.07.50	Radiostudio Zürich (3 Blätter)	Josef Hug	Hinweise zur Mundart-Schreibweise; Warnung vor Drucklegung der Geschichten
R 018	22.06.51	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Häidaggergreet“ (11.07.51); Honorar

R 019	04.07.51	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung Haidaggergreet; Rücksendung von Gedichten
R 020	31.08.51	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Fortsetzung Sendung „Haidaggergreet“
R 021	01.10.51	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „D’Haidaggergreet“ (27.10.51); Honorar
R 022	20.11.51	ORG	Rundschreiben	Geburtstagsgabe Dr. Job; Aufforderung z. Mitarbeit
R 023	07.01.52	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „s Greetli mues uf a Haidagger ussi“ (19.01.52);Honorar
R 024	04.04.52	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „d Abrechnig und a Jeegerlis ufem Haidagger“ (03.05.52); Honorar
R 025	04.09.57	Radiostudio Zürich (2 Blätter)	Josef Hug	Unstimmigkeiten verlorenes Manuskript
R 026	00.00.57	ORG	Rundschreiben	ORG-Wettbewerb für Mundarterzählungen; Ausschreibung
R 027	00.00.58	ORG	Pressemitteilung	ORG-Wettbewerb für Mundarterzählungen; Juryentscheid
R 028	09.01.58	ORG	Josef Hug	ORG-Wettbewerb für Mundarterzählungen; Preisauszeichnung für „Dr Basch und d Meja“
R 029	12.02.60	ORG (Thürer)	Pressemitteilg.	„Radio als Anreger“
R 030	06.03.60	ORG (Larese)	Josef Hug	Unauffindbares Manuskript
R 031	12.05.60	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung aus „Valtilenz“
R 032	04.11.60	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung Silvester 60
R 033	09.12.60	Radio Zürich	Josef Hug	Sendung Silvester 60 (Absage)
R 034	03.01.61	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Si hend dä glych na ais gnöüjäärlet“ (28.01.61); Honorar
R 035	29.08.61	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Dorfsagen“
R 036	10.01.62	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Dorfsaaga vu Untervaz“ (20.01.62); Honorar
R 037	03.04.63	Radio Zürich	Josef Hug	Sendung „s’Metzgerseppli“ (18.05.63); Honorar
R 038	02.12.64	Radio Zürich	Josef Hug	Sendung „Alte Bündnertänze“ (Probe 05.09.64); Honorar

R 039	14.11.66	SRG Kurzwellendienst	Infoblatt	„Der Schweizer Kurzwellendienst – was er ist und was er tut“
R 040	19.01.67	Radio Zürich	Josef Hug	Sendung „Das Flechten – ein urtümliches Handwerk; Der Korbmacher“ (15.02.67); Honorar
R 041	31.01.67	Radio Zürich	Josef Hug	Sendung „Der Rhythmus“ (13.03.67); Honorar
R 042	00.02.67	Radio Zürich (2 Blätter)	Josef Hug	Rücksendung eines Leserbriefes „Schweiz. Fernseh- und Radiozeitung“
R 043	20.04.67	Radio Zürich (2 Blätter)	Josef Hug	Sendung „Der Rhythmus“
R 044	30.06.67	SRG Kurzwellendienst	Josef Hug	Sendung über Untervaz
R 045	18.07.67	SRG Kurzwellendienst	Josef Hug	Sendung über Untervaz
R 046	16.09.67	SRG Kurzwellendienst	Josef Hug	Sendung „Untervazer Mundart“; Honorar
R 047	27.12.67	Radio Zürich	Josef Hug	Zusendung Buch
R 048	17.01.68	Radio Zürich	Josef Hug	Sendung „Müscherli usem Churer Rhytaal I und II (28.07.67/29.09.67); Honorar
R 049	18.04.68	Radio Zürich	Josef Hug	Sendung „Dunggli Wolgga ob Salaz“ (06.05.68); Honoraranweisung
R 050	18.04.68	SRG	Josef Hug	Sendung "Dunggli Wolgga ob Salaz" (06.05.68); Honorar
R 051	07.11.68	Radiostudio Zürich	Josef Hug	Einladung zur Aufnahme im Studio
R 052	15.05.73	Radiostudio Bern (W. Feller)	Josef Hug	Absage Ausstrahlung „D Fabrigg“
R 053	17.05.73	EBo Filmstudio Zürich	Josef Hug	Sendung „Weihnachtsgeschichte“ (15.12.68); verlangt Manuskript zwecks Verfilmung
R 054	27.12.73	Radio DRS	Josef Hug	Sendung „s’Wienachtswunder“ (23.12.73); Honoraranweisung
R 055	02.03.82	ORF-Studio Dornbirn (2 Blätter)	Josef Hug	Sendung „Der Geisshirt von Zweikirchen“
R 056	00.03.84	ORF	Josef Hug	Honorar-Abrechnung

**Abteilung V: Varia****Fotografien und andere bildliche Darstellungen**

<b>Nr.</b>	<b>Datum</b>	<b>Sujet</b>	<b>Bemerkungen</b>
V 001		Josef Hug beim Korbflechten (Foto)	
V 002		Ältere Frau (Foto)	
V 003		Mädchen (Foto)	Ev. Nichte aus Valens
V 004		Pfauen (Foto)	In Briefumschlag S. Woodtli Zollikon (04.07.67); fraglich!
V 005		7 Personenaufnahmen (Fotos)	Nicht identifiziert (In Briefumschlag Frau M. Hug-Fischer, Halbmil, Flums, 1924)
V 006		2 Aufnahmen Personengruppe auf Ausflug (Fotos)	Ev. Orchester Flums (In Briefumschlag Herrn Josef Hug, Halbmil, Flums, 13.12.22)
V 007		Personengruppe auf Ausflug (Foto)	Ev. Orchester Flums
V 008	20.11.61	Scherenschnitt von Paul Gubser, Walenstadt	
V 009	06.03.77	3 Aufnahmen Josef Hug vor seinem Haus (Fotos)	Zur Verfügung gestellt von Verena Bickel, Walenstadt
V 010	15.05.76	2 Brustbilder Josef Hug im Arbeitstenu (Fotos)	
V 011	15.05.76	2 Aufnahmen Josef Hug beim Korbflechten (Fotos)	
V 012		8 verschiedene Aufnahmen (Fotos)	
V 013		Haus Halbmil (Foto)	Wahrscheinlich Wohnhaus Hug
V 014		Untervaz (Filzstiftzeichnung)	
V 015		Untervaz, Schülerzeichnung (Bleistift)	Signiert: Duri
V 016		Untervaz, Schülerzeichnung (Bleistift)	Signiert: Christian Ludwig
V 017		Untervaz, Schülerzeichnung (Bleistift)	Signiert: Rico
V 018		Untervaz (Postansichtskarte)	
V 019		Untervaz, 4 Ansichten (Tuschzeichnungen)	Signiert: VK (Verena Knobel)
V 020		Untervaz, 3 Ansichten (Tuschzeichnungen)	Signiert: VK (Verena Knobel)
V 021		Kopie von V 020	
V 022		Rhein bei Untervaz (Tuschzeichnung)	Ohne Signatur (vermutl.VK)
V 023	00.06.73	Josef Hug, Porträtzeichnung (Bleistift)	Verena Knobel (VK)

**Bestellungen für Korbwaren von Josef Hug**

<b>Nr.</b>	<b>Datum</b>	<b>Absender</b>	<b>Adressat</b>	<b>Gegenstand</b>
V 051	16.03.49	Beglinger-Stüssi, Glarus	Josef Hug	Kindszaine
V 052	27.02.62	Ch. Philipp, Malans	Josef Hug	Holzkorb

## Bestellungen für Bücher von Josef Hug

Nr.	Datum	Absender	Adressat	Gegenstand	
V 101	20.02.60	Buchhandlung Voit + Barth, Zürich	Josef Hug	„S’Gmaiguet“	
V 102	02.03.60	F. Junginger, Arosa	Josef Hug		
V 103	28.03.60	P. Schneider, Zürich	Josef Hug		
V 104	28.03.60	Orell Füssli, Zürich	Josef Hug		
V 105	29.03.60	Engelbert Vogt, Balzers	Josef Hug		
V 106	30.03.60	H. Frei, Territet	Josef Hug		
V 107	30.03.60	Buchhandlung Cavelti, Gossau	Josef Hug		
V 108	30.03.60	J. Mattli, Sapün	Josef Hug		
V 109	31.03.60	Buchhandlung Plüss, Zürich	Josef Hug		
V 110	01.04.60	A. Huber, Bülach	Josef Hug		
V 111	01.04.60	T. Kellenberg, Zürich	Josef Hug		
V 112	02.04.60	Buchhandlung Denzler, Uster	Josef Hug		
V 113	07.04.60	H. v. Tschärner, Maienfeld	Josef Hug		
V 114	08.04.60	A. Stössel, Chur	Josef Hug		
V 115	08.04.60	Max Laeri, Landquart	Josef Hug		
V 116	09.04.60	Ch. Philipp, Malans	Josef Hug		
V 117	09.04.60	Buchhandlung Lüthy, Solothurn	Josef Hug		
V 118	09.04.60	C. Stoffel, Samaden	Josef Hug		
V 119	10.04.60	J. Strub, Jenisberg	Josef Hug		
V 120	11.04.60	Buchhandlung Melcher, Davos	Josef Hug		
V 121	11.04.60	Buchhandlung Schaltegger, Chur	Josef Hug		
V 122	29.04.60	Anna Bernhard, Churwalden	Josef Hug		
V 123	02.05.60	Walter Lipp, Zürich	Josef Hug		
V 124	03.05.60	N. Biert, NZZ-Redaktion, Zürich	Josef Hug		
V 125	03.05.60	Oskar Geel, Sargans	Josef Hug		
V 126	13.05.60	D. Kleinstein, Grono	Josef Hug		
V 127	30.05.60	Fehr’sche Buchhandl., St.Gallen	Josef Hug		
V 128	09.06.60	Genossensch. Buchh., Zürich	Josef Hug		
V 129	04.07.60	Buchhandlung Herbert Lang, Bern	Josef Hug		
V 130	20.07.60	Schweiz. Sozialarchiv, Zürich	Josef Hug		
V 131	30.08.60	Plantahof, Landquart	Josef Hug		
V 132	29.09.60	Buchhandlung Nievergelt, Oerlikon	Josef Hug		
V 133	06.10.60	G. Bernhard, Igis	Josef Hug		
V 134	08.10.60	Buchhandlung Enge, Zürich	Josef Hug		
V 135	16.11.60	J. Baiker, Arbon	Josef Hug		
V 136	22.11.60	Buchhandlung Stauffacher, Bern	Josef Hug		
V 137	05.12.60	Buchhandlung Peter, St. Gallen	Josef Hug		
V 138	08.12.60	H. Joos, Adliswil	Josef Hug		
V 139	11.12.60	Oskar Giselsbrecht, Winterthur	Josef Hug		
V 140	24.01.61	Anna Marzelli, Locarno	Josef Hug		
V 141	14.03.61	Buchhandlung Huber, Frauenfeld	Josef Hug		
V 142	10.01.62	Jakob Gauch, Altstätten	Josef Hug		„Valtilenz“
V 143	12.12.67	G. Dürst, Obstalden	Josef Hug		Frage nach Büchern
V 144	23.01.68	Buchhandlung Rohr, Zürich	Bischofberger, Chur		„Dunggli Wolgga ob Salaz“
V 145	30.01.68	Buchhandlung Rohr, Zürich	Josef Hug		
V 146	11.08.68	E. Geuther, Neuhausen	Josef Hug		

### Postabschnitte für Honorare und Bücherverkäufe

Nr.	Datum	Absender	Adressat	Gegenstand
V 201	20.01.48	unleserlich	Josef Hug	Fr. 20.- (Musikverein Flums?)
V 202	12.06.50	Radio-Genossenschaft Zürich	Josef Hug	Fr. 50.- (Sendung 10.06.50)
V 203	11.07.51	Radio-Genossenschaft Zürich	Josef Hug	Fr. 50.- (Sendung 11.07.51)
V 204	19.01.52	Radio-Genossenschaft Zürich	Josef Hug	Fr. 50.- (Sendung 19.01.52)
V 205	03.05.52	Radio-Genossenschaft Zürich	Josef Hug	Fr. 50.- (Sendung 03.05.52)
V 206	09.09.52	Buchdruckerei Ostschweiz, St.Gallen	Josef Hug	Fr. 30.- „Haidaggergreet“
V 207	20.01.54	Sarganserländische Buchdruckerei, Mels	Josef Hug	Fr. 100.- (Zeilenvergütung 1953)
V 208	13.01.58	Ostschw.Radiogesellsch.	Josef Hug	Fr. 100.- (Mundartwettbewerb)
V 209	16.01.60	Verlag Bischofberger, Chur	Josef Hug	Fr. 70.- (Bündner Jahrbuch 1960)
V 210	06.02.60	Buchhandlung Rohr, Zürich	Josef Hug	Fr. 38.40
V 211	03.03.60	Rascher AG, Zürich	Josef Hug	Fr. 15.-
V 212	01.04.60	Rufner, Maienfeld	Josef Hug	Fr. 7.95 (NN)
V 213	04.05.60	Ch. Philipp, Malans	Josef Hug	Fr. 10.50 (NN)
V 214	04.08.60	Oskar Geel, Sargans	Josef Hug	Fr. 86.05
V 215	26.01.61	Radio-Gen. Zürich	Josef Hug	Fr. 100.-
V 216	27.12.61	Stiftung Pro Helvetia	Josef Hug	Fr. 500.-
V 217	17.01.62	Radio-Gen. Zürich	Josef Hug	Fr. 100.- (20.01.62)
V 218	06.12.62	Schweizer Spiel Verlag, Zürich	Josef Hug	Fr. 50.-
V 219	12.12.62	H. R. Sauerländer, Aarau	Josef Hug	Fr. 20.- (Abdruckshonorar „Valtilenz“)
V 220	28.01.63	Verlag Bischofberger, Chur	Josef Hug	Fr. 20.- (Bündner Jahrbuch)
V 221	02.05.63	Radio-Gen. Zürich	Josef Hug	Fr. 100.-
V 222	03.12.64	Radio-Gen. Zürich	Josef Hug	Fr. 50.- (alte Bündner Tänze)
V 223	01.12.65	C. Pedrazzoli, Meilen	Josef Hug	Fr. 100.- (Honorar Geisshirt)
V 224	15.02.67	AG Radiopublikationen, Bern	Josef Hug	Fr. 25.-
V 225	23.02.67	Radio- & Fernsehges. DRS, Basel	Josef Hug	Fr. 200.- (Sendung „Das Flechten“)
V 226	28.03.67	Radio- & Fernsehges. DRS, Basel	Josef Hug	Fr. 150.- (Sendung 13.03.67)
V 227	14.05.68	AG Radiopublikationen, Bern	Josef Hug	Fr. 20.-
V 228	15.05.68	O. Woodtli, Zollikon	Josef Hug	Fr. 193.80

#### 41. Schweizerische Pilgerfahrt nach Lourdes, 19. bis 27. April 1932

Nr.	Datum	Absender	Adressat	Gegenstand
V 251	ohne	Pilgerfahrtorganisation	Pilger	Mitteilungen an die Pilger
V 252	ohne	Pilgerfahrtorganisation	Pilger	Kleiner Reisebegleiter
V 253	ohne	Pilgerfahrtorganisation (Int. Aerztevereinigung U. L. Frau von Lourdes)	Pilger	Aerztliches Zeugnis (Formular)
V 254	ohne	Kranken-Komitee des schweizerischen Lourdes-Pilgerzuges	Pilger	Kranken-Anmeldeschein (für Gottfried Hobi, Landwirt, Hochwiese, Flums)
V 255	ohne	Pilgerfahrtorganisation	Pilger	Wichtige Mitteilungen für die Lourdes-Pilger
V 256	ohne	Pilgerfahrtorganisation	Pilger	Fahrplan für den Schweiz. Lourdes-Pilgerzug ab Sankt Gallen vom 19. bis 27. April 1932
V 257	ohne	Pfr. Robert Oberholzer, Bazenheid (Pilgerdirektor)	Ungenannter Pfarrer	Mitteilung betr. Josef Hug

#### Verschiedene Texte

Nr.	Datum	Autor / Herausgeber		Titel
V 301	00.00.00	Bund Schwyzertütsch	Broschüre	Schwyzertütsch
V 302	00.00.00	Josef Hug	Typoskript	Vorwort zu meinen Lebenserinnerungen
V 303	00.00.00	Rolf App Rolf Stehle, Schriftsetzer	Artikel	„St. Galler Tagblatt“
V 304	00.00.68	Schweiz. Gesellschaft für Volkskunde, Abt. Film (P.Hugger)		Sterbendes Handwerk II (27 Seiten)
V 305	00.00.00	Léonie Beglinger, Basel	Josef Hug	Gedichte (14 Seiten)

#### Abteilung A: Arbeitsgrundlagen

Josef Hug hatte zwar eine nur unzulängliche Schulbildung geniessen können; sein Hunger nach geistiger Nahrung liess Energien freisetzen, die ihn in öffentliche Bibliotheken führten, ihn aber auch veranlassten, alle erreichbaren Zeitungsartikel zu allen möglichen Sachgebieten, die ihn interessierten, zu sammeln. Für einzelne seiner Werke (besonders für „Dunggli Wolgga ob Salaz“) hat er überdies intensive Studien über historische und gesellschaftliche Verhältnisse der beschriebenen Zeit betrieben.

Die in der Abteilung A vorhandenen Arbeiten zeugen – auch wenn sie allenfalls unvollständig sind – von den immens reichen Interessensspären Hugs und von seinen umfangreichen Recherchierarbeiten.

Die Arbeitsgrundlagen Hugs sind unter der Signatur „A“ wie folgt eingeordnet:

A 1 bis A 11

Verschiedene Arbeiten Hugs auf seinem Weg zum Schriftsteller

### **Abteilung M: Manuskripte**

Unvollständig und ohne weitere Angaben liegen im schriftstellerischen Nachlass von Josef Hug aus seinen Werken zahlreiche Seiten, sowohl in Handschrift als auch als Typoskript vor. Diese Manuskripte konnten aus nahe liegenden Gründen nicht vollständig, sondern teilweise nur rudimentär geordnet werden.

Es handelt sich um die folgenden, teilweise unzusammenhängenden Manuskripte bzw. Typoskripte mit der Bezeichnung „M“:

M 1 bis M 5	S'Gmaiguet
M 10, M 11	Dr Valtilenz
M 20 bis M 25	Dunggli Wolgga ob Salaz
M 30	Statthalter Bernold
M 40 bis M 61	Der Rhy chunt hoch (teilweise sowohl als auch in Romanen oder im Bündner Jahrbuch veröffentlicht)
M 70	Gedichte (gemäss inliegendem Verzeichnis)
M 80	Dr. Allwissend
M 81	Die Rettung (Ein Sagenspiel für die Abschlussklasse)
M 90	Radiosendung „Liebi Uuslandschwyzler“
M 91	Hörfolge „Ist die Korbflechtereie ein aussterbender Beruf?“
M 92	Hörfolge „Ist die Korbflechtereie ein aussterbender Beruf?“
M 93	Von der Strasse aus gesehen. Der „Zainamaa“ erzählt
M 100 bis 105	Erinnerungen eines Korbmachers
M 110	Der Geisshirt von Zweikirchen
M 120 bis 127	Einzelne Seiten zu den Erzählungen und Romanen

### **Abteilung VM: Vermischtes zu Hugs musikalischen Interessen und zu Hugs Gedankenwelt**

Ohne nähere Angaben liegen aus dem schriftlichen Nachlass von Josef Hug verschiedene Druckschriften vor, die Hinweise auf seine Interessengebiete vermitteln können. Diese Schriften wurden aus nahe liegenden Gründen lediglich rudimentär erfasst. Es handelt sich im Wesentlichen um Musiknoten, drei alte Bücher, Zeitschriften und Zeitungsausschnitte; sie wurden auf dem Schutzumschlag mit der Signatur „VM“ bezeichnet und wie folgt geordnet:

VM 1 bis 6	Vermischtes zu Josef Hugs musikalischen Interessen
VM 11, 12, 13	Vermischtes zu Josef Hugs Gedankenwelt

### **Schlussbericht**

Nachdem der Burgenverein Untervaz sich entschieden hatte, die Werke des zu seiner Zeit wohl bekanntesten Bündner Mundartschriftstellers Josef Hug zu dessen 100. Geburtstag neu herauszugeben, wurde mir u.a. der Auftrag übergeben, den schriftlichen Nachlass Hugs zu sichten und zu ordnen.

Die mir übergebenen Schriften bildeten ein fast unentwirrbares Durcheinander von Handschriften, Typoskripten jeglichen Formats, mit sichtbarem Eifer vollgeschriebenen Schulheften, von Musiknoten, Korrespondenzen, Zeitungsausschnitten, Fotos, Postabschnitten und Druckerzeugnissen jedwelcher Art. Die meisten Papiere befanden sich in einem schlechten Zustand (Stockflecken, vergilbt, zerrissen und zerfressen, Rostflecken).

Die einzelnen Papiere wurden gesichtet und aufgelistet, zum einen, um eventuell Unveröffentlichtes zu entdecken, andererseits, um ein Archivierungssystem erstellen zu können. Nicht zuletzt dank den Ratschlägen aus dem Staatsarchiv Graubünden ist der schriftliche Nachlass von Josef Hug heute nach sorgfältiger Arbeit und nach archivalischen Grundsätzen geordnet, aufgelistet und zum grössten Teil in säurefreie Umschläge verpackt.

Erzähl- und Romanmanuskripte liegen einesteils nicht vollständig, andernteils in mehrfacher Ausführung vor. Vermutlich hat Josef Hug Teile aus seinen Manuskripten zu Lesungen mitgenommen und anschliessend irgendwo abgelegt. Aus Zeitgründen und auch in Berücksichtigung des wahrscheinlichen künftigen Bedarfs konnten diese Manuskripte nicht alle zugeordnet werden. Doch wurden auch diese Schriftstücke nach archivalischen Grundsätzen verpackt und zur allfälligen späteren Nutzung bereitgestellt.

Ich danke dem Burgenverein Untervaz für das Vertrauen in meine Tätigkeit und freue mich, den schriftlichen Nachlass von Josef Hug heute in sorgfältig geordnetem Zustand und mit dazugehörigem Findheft zurückgeben zu können.

**Verena Maria Wyss, 21.05.2003**



*Josef Hug als Korbmacher (Zeichnung von Karl Bickel)*

